

目錄

頁數

本期專題

援交 = 賣淫? 1

專題文章

(一) 香港性工作與援助交際的相遇 2-3

(二) 性病年輕化 4

青年工作者手記

(一) 分享輔導援交少女的點滴 5-6

(二) 青少年進行援交的心態和危機 7-8

香港愛滋病病毒 感染及愛滋病 統計數字 8

編輯委員會

主編

何志安：高級講師

編輯

張韻琴：義工

方士銘：輔導主任

麥錦儀：註冊社工

孔慧芳：註冊護士

電子郵箱：rrc@dh.gov.hk

網址：<http://www.rrc.gov.hk>

《歡迎自行影印或自網上下載以作廣泛流傳》

電話：2304 6268 (與孔姑娘聯絡)

傳真：2338 0534

本期專題：

援交 = 賣淫???

編委會

前言

近年在本港掀起廣泛討論的援助交際，大大觸動了社工、教師、警方及尤其有處於青少年階段女兒的父母的神經，因援交涉及性交易，抵觸了道德及公共衛生層面的底線，置涉及援交的雙方於不同危機。由於坊間不少人，尤其女生，誤解援交不涉及性交易；編輯們為了以正視聽，從行為、歷史、經濟、社會及文化角度，寫出本港雛妓至援交少女的發展，並確定援交只是賣淫行業的變形產品而已。

巧立名目的「援交」將「賣淫」行為淡化，並將人的價值同步扭曲，在物慾主義抬頭、網絡發達、聲色犬馬比目皆是的極度資本主義社會下，香港青少年所面對的引誘、壓力及危機絕非上一代可以比擬。不少社工及教師在面對援交議題，均擦頭問道：「點搞呀？」本期有不小篇幅由青少年工作者娓娓道來如何用愛心，引他們出困局。





香港性工作與 援助交際的相遇

作者：麥錦儀

隨着全球化的帶動，日本援助交際（援交）風氣近年先後在台灣及香港登陸。不少援交少女會以「我不過同男人食餐飯，俾佢攞下錫下，收下佢啲名牌手袋啫！」為借口，迴避談論與僱客發展性關係的事實。「究竟援交是否等同性交易？」是現今不少香港人的疑問。

援助交際源於日本，是對女中學生從事性交易的委婉稱號，故此援助交際是涉及性交易，即賣淫。援交在日本是合法的，風氣流傳至香港，從稱號開首，已將賣淫標記淡化，加上香港人崇尚日本潮流，援交亦被美化，然而，此屬新瓶舊酒，其本質與賣淫並無分別。

中國雛妓

雛妓是全世界最古老的行業之一。春秋時代管仲建立官妓制度，至漢武帝時加以制度化。中國歷史上雛妓由宮妓、營妓、官妓、家妓和民妓組成，其中包括年輕雛妓。

古時雛妓問題幾乎等同「買賣人口，逼良為娼」，不少父母為了家中生計，忍痛將年幼女兒販賣至青樓，令她們成為雛妓，她們是社會上縱被可憐、卻遭終身歧視的一群。香港開埠後，雛妓雲集於石塘咀。被逼良為娼的雛妓，在妓寨中受到老鴇操控，被動輒打罵，失去自由。她們唯一的救贖，就是找個男人（好壞與否，就聽天尤命）贖身「從良」，但曾經賣淫的陰影，始終籠罩餘生，身世一旦遭揭穿，定必成社區上被蔑視的對象，因社會道德要求女子從一而終，不能水性楊花，與多過一名男子上床便屬污穢，必定遭指責，這是女子地位從古至今被社會道德牢牢繫拉的現象。

香港雛妓型態的轉變

當香港踏入70年代，社會經濟起飛，普羅大眾收入增加，嫖客的數目大大增多，雛妓出現了改變。「逼良為娼」已成絕唱，取而代之的是「飛女」墮落為妓女，此時妓女身世已不被社會可憐，因屬自願性質，而被社會指為自甘墮落。至80年代，「魚蛋妹」正式登場，她們是未成年「學生妹」，她們工作的地方稱為「魚蛋檔」，她們率先胆敢於放學後穿着校服出入「魚蛋檔」，利用「學生妹」清純、天真及「嫩口」的青春特點，以自願賣身姿態出現，身邊往往有一男友「傍住」，靠出賣身體為客人服務；但她們不會在「魚蛋檔」內與客人有任何性交易，只會讓客人在衣服內四處遊走，如客人想有進一步的性行為，可與「魚蛋妹」私下協議，在「魚蛋檔」外的地方進行交易。此時，名牌波鞋、服飾在中學生群中日益普及，針對年青人的新興高級娛樂消費如的士高、電子遊戲……等先後湧現。「魚蛋妹」的出現被視為是貪慕虛榮的少女，為滿足物質慾望而出賣身體的資本主義社會表徵之一。

大眾傳媒對物慾名利的渲染

至90年代，援交藉日本文化如漫畫、電影、電視劇集湧入香港，至近年形成大氣候，不少「wet開」的青少年身邊不少friend都有做援交，原因之一是近年香港人的價值觀已從人的品德為首，退化至物質為尚。家長已被高樓價政策、失業率上升、通貨膨脹壓至透不過氣來。至於家長的所謂望子成龍，就是要「有一番事業、買間大屋」，道德教育的位置已被推至後方，年青人的心態是「成功等同在半山買間豪宅、揸名車」，名牌手袋更是大多女性的心態平衡「必需品」，加上

大眾傳媒對名媛的登報要求更為出位，越暴露（不等於美麗、性感），行頭越貴（不表示有品味），年紀越輕（不理內外質素），便可出位上報；被本港社會塑造成「假需要」的名牌消費令不少市民賺錢買名牌，沒錢買時尚名牌的，會因朋輩壓力而產生「自卑感」，不少援交少女便坦然為追求同輩的羨慕目光，或自我價值而出賣身體，換取名牌禮物及金錢。

網絡催生大量援助交易

踏入web 2.0時代，隨着網絡發展迅速，援交市場以「打游擊」姿態於網絡世界無遮無掩地出現。露骨的照片及挑逗語調，成功搶奪昔日在報紙上刊登的色情廣告位置，一眾以往不敢前往夜總會、色情架步的顧客，現在直接上網選擇援交少女，直接跟她們聯絡，出動至交易地點，而「電車男」可用文字代替直接對話，

投入援交活動，致「援交」行業湧出一群新興顧客。而援交少女亦以自僱身份賣淫，不火被色情場所的僱主抽佣，亦可在網上自選顧客，有求自有供，令援交行業近年在港急促發展。

香港少女性觀念出現改變

香港基督教服務處深中樂Teen會於2009年發表的「青少年對援助交際的看法調查研究」結果發現，受訪的586名12至20歲的青少年中，有34%表示會為「搵快錢」和「希望得到性趣」而考慮參與援交；這顯示了現今香港少女在性觀念上出現了改變，傳統中國人社會對女子與性的禁忌及制肘開始受到動搖，她們對女性在社會地位、經濟地位、兩性關係以及身體自主的看法已作出根本上的改變。援交絕非可以單從金錢物質的角度作分析，而是一個需作深究的社會議題。

援交少女的獨白：

縱然日本援交屬合法行為，援交少女仍被社會所蔑視。日本的一名援交少女，在「我的16歲援交手記」這樣剖析了援交少女的心態：

「這十年來，長大後，（編輯按：對於從事援交），我無時無刻不感到內疚。積壓在內心深處的援交沉渣，當我和新男友相識時，或者開始一項新工作時，沉澱許久的罪惡渣滓開始發酵，每一絲不安的念頭拉住我的後腿，使無法隱瞞另一個自己，即使越是將援交時期的回憶刻意消除，越是會感覺自己的一部份也被剝奪了一般。……

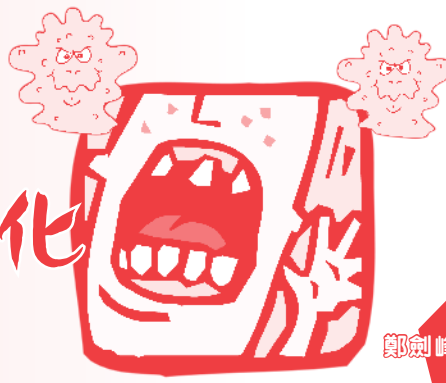
……做一次援交後，洗手不做不就行嗎？然而卻無法折回，越陷越深，終於深到無法找到出口，一旦遭到破壞，就需一段時間來修復。

為什麼不能賣身呢？因為失去的東西太多了。可是我想，一定會有把這類話語當做假話的人。當人們聽到這種話時，事情已經到達不可挽回的地步。

自己的人生，只有自己能負責，成人後，回顧過去或許會想起那件事。做過援交不折不扣是個事實，絕對無法抹滅…它以壓倒性的生存力，動搖著現在的我。」



性病年輕化



鄭劍峰醫生

性病是一種透過直接性接觸（包括陰莖與陰道、陰莖與肛門、口腔與生殖器的接觸）而傳染的疾病。常見的性病包括：梅毒、淋病、非淋病性尿道炎（包括衣原體尿道炎）、性器疣、陰部疱疹和愛滋病等。據衛生署社會衛生科提供有關性病新症個案的數字可以見到，本港性病個案，在過去五年一直持續下降。從2004年的21,818宗降至2008年的13,867宗，跌幅達36%。然而，這幾年來青少年罹患性病的比例卻是逐年增加，年齡還有下降的趨勢。有報導指一成中學生曾經初嘗禁果（星島日報2007年），而且當中大部份對性病的安全意識甚差，當中亦可能顯示許多青少年對性存在着錯誤的觀念。

在地球的另一面：英國，儘管英國已開始對10至11歲的學生強制推行性教育課程，並常年宣傳安全性行為知識，但調查顯示，英國16歲以下青少年性病確診個案2003至2007年仍然大幅上升。英格蘭16歲以下性病確診個案5年裏驟升58%，從2003年的2,474宗升至2007年的3,913宗。這些性病個案中，以「衣原體」（chlamydia）生殖道感染最為普遍，此類性病的增長率高達90%；另外，生殖器疱疹（genital herpes）的增長率亦有42%，生殖器尖銳濕疣（genital warts）的增長率也有三份之一，梅毒（syphilis）的確診率已倍增。

患性病青少年數字迅速上升絕對不容爭辯，這說明政府現正向青少年推廣的性知識教育，成效未如理想。雖然所謂的「安全性行為」和正確使用安全套都能減低受性病感染的機會，但是在講解安全措施時，亦不可忽略傳遞「沒有安全措施可以100%預防性病」的訊息。在我們日常的經驗中，經常會遇到一些被証實感染性病的青少年，他們很多時都會發出同一個問題：「醫生，有無搞錯呀，嗰日我明明戴咗個『套』先至造（愛），點解咁都會『惹』到呢D病嘍！」

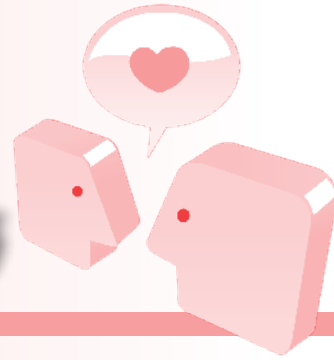
的確，現今的世界有很多可靠耐用的標準「安全套」，卻還沒有百分百安全的「保險套」，單一性伴侶仍是預防性病的最佳方法。以安全套作為避免感染性病的工具，其實還真有不少的缺點。一般來說，配戴安全套必須始於調情的前戲階段，亦要小心指甲或戒指無意中劃破安全套。女性陰道潤滑度差也容易造成安全套破裂。另外，若在安全套表面塗上礦物油和植物油如凡士林、普通潤膚液等，都會在短時間內減弱乳膠安全套的強度。而男子性交的幅度過大亦可能做成安全套鬆脫、破裂等的情況發生。將安全套暴露於強光、高熱或潮濕的環境，也可能令安全套喪失其強度。除此之外，市面上一些安全套的包裝上暗示具有藥性，能延長性交時間，事實上當中有些含有麻醉劑苯佐卡因（Benzocaine）的成分，不但會令對麻醉劑敏感的使用者患上皮膚炎，若性器官的黏膜因此破損，就更會增加感染性病，甚至愛滋病的機會。（參考《選擇》月刊第345期）

面對青少年的性開放，香港的「援交」活動甚至在校園裏出現！教育工作者、家長及教師在教授性教育時，亦不應過份忌諱，應適當地引導學生討論有關的課題，並教導性行為的後果。另外，也有必要教授學生如何保護自己，特別是性病所帶來的問題，明白交叉感染的危險。雖然現今科學倡明，但是有不少的性病（例如生殖器疱疹、生殖器尖銳濕疣和愛滋病等）仍是難以根治，可以讓不少病人困擾多年，甚至抱憾終生！





分享輔導 援交少女的點滴



香港明愛自二零零六年起接觸一些於網上尋找對象並進行性交易的援交少女，部份過去亦有曾在娛樂場所作過陪酒女郎的經驗。累積至今，我們接觸共超過三百位陪酒女郎或援交少女。總結過去經驗，我想在此與大家分享一些輔導援交少女的點滴。

從與不同的援交少女接觸及相處，她們進行援交行為的原因各有不同，起初可能是因為好奇；為既可玩樂又可賺錢的心態；甚至是朋輩間的流行風氣，彼此介紹進行這行為。但日子久了，她們的心態卻起著巨大的變化。由初初玩票的心態，慢慢發展成習慣了，甚至享受了賺快錢的感覺；有些少女更會因此而將此行為發展成職業，有系統地、有計劃地編排每天的援交工作及行程。有少女亦會因被客人挑選，從中享受那種被人欣賞、重視的感覺，繼而繼續透過援交行為，尋找自己的存在價值；亦有些少女則選擇了相信宿命論，認定既然自己一開始就選擇了這條路，便不能再走回頭。她們更會因進行援交行為而出現的負面情緒及經歷，令她們認定自己已不可能做回從前的自己。



面對著援交少女既複雜又困難的處境，作為前線社工，當我們與她們接觸及進行輔導時，筆者有以下五方面的分享：

接納

在卡拉OK夜總會進行外展工作時，筆者所遇見的陪酒或援交少女，部份是有所居住的地區外展社工跟進的，她們與自己的個案社工也有不錯的關係，但她們絕不會向個案社工透露自己的工作，因怕不被接納。筆者亦曾在卡拉OK夜總會遇見自己的個案，但自己卻一直不知道她從事陪酒女郎的工作。事後與她傾談，她不願意告訴我，是因為怕我不接受她。凡此種種經歷，令我體會到這班援交少女很怕被拒絕、被

誤解。而在簡單的相處期間，她們也一直會評估著我們對她們的接納程度。若我們不能給她們感覺到我們是真心真意地接納她們，不歧視她們，她們絕不會向我們透露她們的情況。

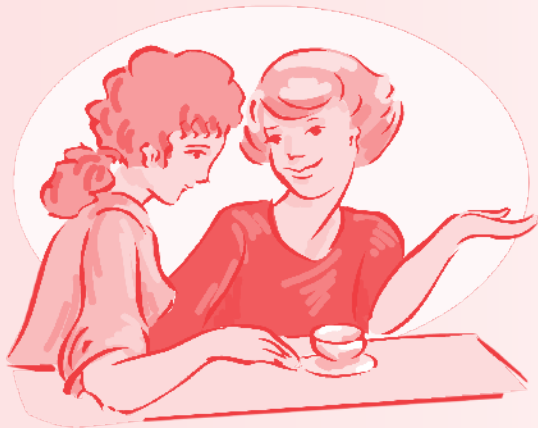
聆聽

援交少女在交易過程中往往面對著很多不足為外人道的經歷，可惜可以聆聽她們心事的人卻是少之又少。家人不能說、老師不能講、朋友不能道，使她們越來越隔離自己，身邊只剩下

同樣是進行援交行為的其他少女。記得自己初認識一位援交少女，雖然只見過她一面，但當我透過電話短訊約她出來見面時，她居然一口應承了，我多謝她的主動；她反倒多謝我的邀請，因我的出現令她有機會和人分享自己的事情。也有援交少女認為若社工想幫她們，首先就要從聆聽開始，聆聽她們在援交路上所面對的甜酸苦辣，這亦是與她們建立關係的重要一步！

陪伴/同行

面對著社交圈子越來越薄弱，陪伴或與她們同行這條路是十分重要。讓她們在失意時，可以有人陪伴及安慰著；在希望改變時，有人與她們一起去發掘援交以外，其他的生活方向。使她們知道她們在這條路上並不是孤獨，亦不是孤立無援的。



協助尋找及提供資源

很多希望作出改變(例如不再進行援交行為，嘗試重返校園或從事其他工作)的援交少女，在改變過程中總是困難重重。由於她們經驗過賺快錢的經歷，要她們重投傳統的勞動市場，在適應上是需要一段頗長時間。再加上她們要學習工作上的技能，亦需要付出更多的努力。透過

協助她們尋找合適的配套及資源，例如先從兼職工作做起，初嘗上班的滋味，及續步適應和學習生活的改變，此舉能讓她們在改變路上走得更加順利及成功。

持續的關心

與援交少女同行，並不是一件容易的事情，當中很容易會因為她們的起與跌而直接牽動個人情緒，無論是開心、被受鼓勵；又或是傷心，矛盾、生氣，甚至憤怒。但筆者相信，開心失意過後，定當要重拾心情，繼續與這班少女同行。正正因為她們的路不易走，我們更加不能夠輕易放棄。持續不斷的關心，能讓她們有繼續尋找改變的動力和盼望。

近期援交行為成為社會大眾熱門討論的話題，大多從社會傳統、家庭結構、到傳媒文化，以不同角度分析援交少女的心態及行為成因。但筆者認為，其實每一位年青人在成長過程中也有著不同的經歷。援交，成為這班援交少女成長中的一個歷程，當中亦有其不盡相同的故事。作為青年工作者，我們應把握此契機及深入了解每個援交故事背後的獨特性，協助每位援交少女了解她們的狀況及讓她們在成長過程中，學懂如何追求人生的意義，從而將援交現象化危為機。





青年工作者手記(二)



青少年進行援交的 心態和危機

趙德財
循道衛理楊震社會服務處
「愛自己 活得起」
預防青少年援交計劃督導

援交文化的出現與發展

由2005年筆者在本地前線服務上初次接觸到少女參與相關援助交際的活動至今已相隔4年多的時間，其間青少年援交的形態亦出現了一些轉變。感謝滋心話集邀請，撰寫有關青少年進行援交的心態和危機一文，讓筆者能從今日服務中看到的狀況，比對與2006年所進行的「香港少女援助交際現象初探」的情況，得以從中作出一些反思。

對於熟識日本及台灣文化，又或者喜愛日、台電影和漫畫的人士而言，援助交際這個名詞相信一定不太陌生。由90年代初的日本電影「神呀！請多給我一點時間」到漫畫「頭文字D」都有提及有關少女參與援助交際的橋段。但相信有不少人也以為援助交際只會發生在日本或台灣等地方，而未有察覺到，原來援助交際已靜悄悄地發生在我們香港人的身邊了。

究竟援助交際活動是在何時登陸香港的呢？有說是在2000年已靜靜地在本地活躍，至於實際的出現時間，筆者不敢糊亂猜測。筆者也只是在2005年10月後陸續與前線社工的督導過程中，發現有若干來自不同來源的個案，均出現與多於一名年長男士交往的特別現象，而且當中不乏為少女提供「長腿叔叔」式的照顧和關懷，因而引起我們的好奇，也因此發現原來有一些女生，已開始以援助交際的方式，與一些能夠提供金錢，又或是物質援助的男士進行不同形式的交易。當中，不乏涉及性的關係，而這亦正是援助交際的最基本定義。

互聯網與援交發展的關係

從前線工作接觸的個案引述得悉，從事援交的少女有部份會通過互聯網一些網站張貼個人資料，並留下聯絡方法，如MSN、電郵或電話去接觸客人。由於青少年接觸互聯網的資訊日趨頻密，故網上援交的資訊對青少年參與援交，亦相信有一定的關係。

我們從2006年進行的研究發現，當時涉及援助交際交易的網站超過40多個。所載之內容卻相當大膽和露骨，除有援交少女個人資料（包括交易條件）、援交討論、交易後總結及回饋（如“賽後報告”），還有入行指南（提供有關少女入行詳情及須知），當中訊息除了將援交美化成好像情侶般的浪漫與得着外，也淡化援交的危機與道德問題（有關援交網頁的訊息與其引申的意識形態可瀏覽本機構網頁www.yang.org.hk 參閱本機構報告書），對於缺乏指引的青少年，構成一定的好奇和引誘，部份也因此在此糊里糊塗間，參與了援交的活動。

少女參與援交的原因

在我們接觸的援交少女當中，就有部份是因為在網上瀏覽/收到一些有援交暗示的邀請而參與了援交。而近年有部份少女又在不知內情下將這類「好工」介紹了給自己的好朋友。當然，也有部份本來已蠢蠢欲動的少男少女，在網頁提供的便捷途徑下，張貼了個人資料，令自己陷入援交可能出現的危險環境之中。

不過除了互聯網的因素外，少女參與援交也受到多種不同的因素影響。在我們的調查中發現，家庭關係是個頗具影響性的因素，與父母疏離的關係，及欠缺良好的溝通是不少援交少女的共通點。為了補償缺乏的關愛，於是投射這份需要在短暫和表面的關懷（如小禮物/擁抱）之中。

另外，一些自我形象低落，或缺乏自信的少女，亦會通過援交的行為去證明自己的存在價值。在我們近年所接觸到的一些援交少女當中，就有部份是內斂或較退縮的，從外表看來，甚至難以想像她們是會去參與援交的行為的。

當然，不少人認為援交少女的著眼點是在實質的金錢回報上。這點既不能否認，但亦值得我們了解她們

為什麼那麼需要錢？事實上不少我們接觸到的援交少女也曾將賺來的金錢買名貴物品如名牌手袋、時款手機等。所以自然地，也讓人聯想到貪慕虛榮。但是，從他們的話語中，也不難發現她們只是在追求一些對其他年青人都普通得很的日用品。過往這份物質的欠缺，讓她們以異類的形態生活了一段時日。那份物質的追求，是援交少女的錯，還是社會已建立了另一套生活標準讓他們去追求呢？這值得我們好好的反思。

參與援交的危機

每個少女都有自己的故事，也有着開始援交的不同原因，因篇幅所限，不能盡錄。但令我們心痛的，是部份少女因為忽略援交過程的危機，而面對了她們不願發生的經驗；性病、懷孕、肛交、暴力行為故然為其身體做成傷害，但附帶的心理和人際關係的影響亦不能輕看。其中，因為被偷拍了性行為過程而受威脅的，又或怕被公開身份而受威脅的例子亦有不少。就是沒有受到威脅，部份援交少女亦為了避免身份暴光，而需要作出諸多隱瞞。當中，有少女因為避免讓男友知道自己的援交身份，而將處理性病問題一再拖延，做成伴侶的怨恨，更重要是，延誤了性病的處理。



真正參與援交的少女，所面對的危機往往較性工作者為高。雖然部份的性工作者近來因為看到「援交」一詞的吸引力而紛紛借用了此作招徠，但由於性工作者較容易為一些服務性工作者的組織所接觸到，故也能得到較多如「姐仔職安健」等安全支援。而真正的援交少女因為較隱蔽，接觸上較困難而得到更少的支援。

雖然警方正努力進行各項打擊援交的行動，但這種控制的手段可能讓有關問題暫時遠離我們的視線，但亦可能讓有關問題以更隱蔽的形式進行。2009年中，我們就發現那些找援交少女的人願意付出介紹費來找少女進行援交，而少女亦為了賺取數百元的介紹費而不惜讓好友知道自己所做的，及以「前輩」身份作介紹，讓朋友更見安心參與。

關愛是加強青少年抗逆的能量

少女參與援交的成因可以很複雜、也可以很簡單，但我們相信，成年人對青少年的關愛、信任、了解、支持、鼓勵和親近，加上平日主動與青少年溝通、分析和分享一些應有的價值判斷和觀念，對青少年抗拒參與援交的行為絕對有明顯的作用。特別是為人父母或師長的，對青少年的關愛、了解、支持等，都會讓每個知道被你們關愛的青少年深思每件事的後果多一點。尤其是面對充滿危機的援交活動，更需要成年人與青少年多作討論和聆聽他們的觀點。

香港愛滋病病毒感染及愛滋病 每季最新公佈數字一覽表

(截至二零零九年十二月三十一日)

性別	本季(二零零九年十月至十二月)		累積個案	
	愛滋病病毒感染	愛滋病	愛滋病病毒感染	愛滋病
男	57	17	3 575	945
女	14	3	868	161
種族				
華裔	51	15	2 954	857
非華裔	20	5	1 489	249
傳染途徑				
異性接觸	19	10	1 992	684
同性接觸	27	8	1 140	227
雙性接觸	2	1	174	43
注射毒品人士	3	0	274	45
輸入血液/血製品	0	0	79	24
母嬰傳播	0	0	23	7
不詳	20	1	761	76
總計	71	20	4 443	1 106